Ehitamine. Tihendusmaterjalid. Nakkeomaduste ja nidususe määramine pärast vettekastmist

Building construction - Sealants - Determination of adhesion/cohesion properties of sealants after immersion in water



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN ISO 10591:2005 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 10591:2005 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN ISO 10591:2005 consists of the English text of the European standard EN ISO 10591:2005.
Käesolev dokument on jõustatud 29.09.2005 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.	This document is endorsed on 29.09.2005 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.
Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.	The standard is available from Estonian standardisation organisation.

Käsitlusala:

See standard esitab meetodi vettekastmise mõju määramiseks hoone vuukides kasutatavate tihendusmaterjalide nakkeomadustele ja nidususele.

Scope:

This International Standard specifies a method for the determination of the influence of water on the adhesion cohesion properties of sealants with predominantly plastic behaviour which are used in joints in building construction.

ICS 91.100.50

Võtmesõnad: hooned, kitt, nakketeimid, nidususteimid, teimid, tihendusmaterjalid, vesi, vettekastmine, vuugid

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 10591

July 2005

ICS 91,100,50

Supersedes EN ISO 10591:1997

English Version

Building construction - Sealants - Determination of adhesion/cohesion properties of sealants after immersion in water (ISO 10591:2005)

Construction immobilière - Produits pour joints - Détermination des propriétés d'adhésivité/cohésion des mastics après immersion dans l'eau (ISO 10591:2005)

Hochbau - Fugendichtstoffe - Bestimmung des Haft- und Dehnverhaltens nach dem Tauchen in Wasser (ISO 10591:2005)

This European Standard was approved by CEN on 20 June 2005.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Foreword

This document (EN ISO 10591:2005) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 59 "Building construction" in collaboration with CMC.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2006, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2006.

This document supersedes EN ISO 10591:1997.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

Endorsement notice

A proved . The text of ISO 10591:2005 has been approved by CEN as EN ISO 10591:2005 without any modifications.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 10591

Second edition 2005-07-01

Building construction — Sealants — Determination of adhesion/cohesion properties of sealants after immersion in water

on i. s d'adi. Construction immobilière — Produits pour joints — Détermination des propriétés d'adhésivité/cohésion des mastics après immersion dans l'eau



PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

y used to c. printing. Every Jenn relating to it is.

Y utilized in any form m either ISO at th Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below

© ISO 2005

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20 Tel. + 41 22 749 01 11 Fax + 41 22 749 09 47 E-mail copyright@iso.org Web www.iso.org

Published in Switzerland

Cont	tents	Page
	ord	
Forew		
1	Scope	
2	Normative references	
3	Terms and definitions	
4	Principle	
5	Apparatus	
6	Preparation of test specimens	
7	Conditioning of test specimens	
8	Test procedure	
9	Expression of results	3
10	Test report	3
	4	
	70	
	<u></u>	
		6
		Y X
		Q ²
		6.
		0,

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 10591 was prepared by Technical Committee ISO/TC 59, *Building construction*, Subcommittee SC 8, *Jointing products*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 10591:1991), Clauses 2, 5, 6, and 7 of which have been technically revised.

Building construction — Sealants — Determination of adhesion/cohesion properties of sealants after immersion in water

1 Scope

This International Standard specifies a method for the determination of the influence of water on the adhesion cohesion properties of sealants with predominantly plastic behaviour which are used in joints in building construction.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 6927, Building construction — Jointing products — Sealants — Vocabulary

ISO 13640, Building construction — Jointing products — Specifications for test substrates

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the definitions given in ISO 6927 apply.

4 Principle

Test specimens are prepared in which the sealant to be tested adheres to two parallel contact surfaces. After submission of the test specimens to water immersion under defined conditions, the test specimens are extended to rupture and the elongation at break recorded.

5 Apparatus

5.1 Substrate materials, used for the preparation of test specimens, are defined in ISO 13640, *Specification for test substrates*. The substrate materials shall be selected from mortar and/or anodized aluminium and/or glass. Other substrate materials may be used as agreed by the parties concerned.

For each test specimen, two substrate pieces of the same material are required, with a cross-section of dimensions as shown in Figures 1 and 2. Test substrates of other dimensions may be used, but then the dimensions of the sealant bead and the area of adhesion shall be the same as those shown in Figures 1 and 2.

- **5.2 Spacers**, for the preparation of the test specimens, of cross-section $(12 \text{ mm} \times 12 \text{ mm})$ with anti-adherent surface (see Figures 1 and 2).
- **5.3 Anti-adherent substrate**, for the preparation of test specimens, e.g. polyethylene (PE) film, preferably according to the advice of the sealant manufacturer.